

**Metall- Agro- und Stalltechnik**

**Fiechter Agromet GmbH**

**3326 Krauchthal · Tel. 034 411 15 25**



**MOOG**  
CLEANING SYSTEMS 



**Zubehör**

# Das Unternehmen

Die fünf Werte von MOOG Cleaning Systems haben unsere Unternehmung über die Jahre geprägt. Sie spiegeln sich jeden Tag im Handeln und in den Entscheidungen unserer Mitarbeiter wieder.

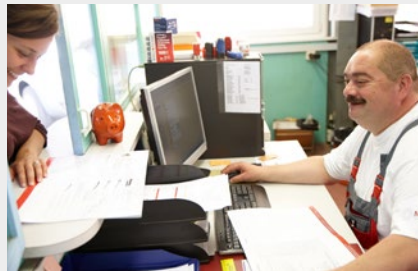
- Schweizer Qualität
- Kundenorientiert
- Ressourcensparend
- Professionell
- Wertschätzend



## Schweizer Qualität

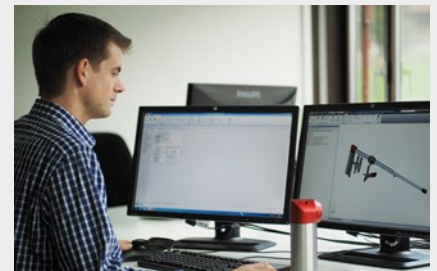
MOOG Cleaning Systems ist ein Schweizer Familienunternehmen, das Tradition und Technologie verbindet. Von unseren angepassten, innovativen und ressourceneffizienten Reinigungssystemen profitieren Menschen in der Schweiz und weltweit seit 1968.

Reinigungssysteme von MOOG Cleaning Systems sind für den professionellen Einsatz konzipiert. Sie genügen den höchsten Ansprüchen unserer Kunden. Die Komponenten und Systeme werden bei uns im Hause entwickelt und auf modernsten Anlagen in der Schweiz produziert.



## Unbegrenzte Möglichkeiten

Unsere Reinigungssysteme sind modular aufgebaut und können flexibel an Ihre Anforderungen angepasst werden. Erweiterungen und Ausbauten sind in vielen Anwendungen möglich. Auf Wunsch entwickeln wir auch massgeschneiderte Sonderanfertigungen passend für Ihr Einsatzgebiet.



## Hohe Kompetenz

Entwicklung, Produktion und Vertrieb sind bei uns unter einem Dach vereint. Dadurch haben wir den gesamten Lebenszyklus unserer Produkte unter Kontrolle. In den letzten 45 Jahren haben wir uns eine enorme Kompetenz in der Anwendung von Hoch- und Niederdrucksystemen angeeignet.

- 
- Über vier Jahrzehnte Erfahrung und Kompetenz
  - Alle Kernkompetenzen im Hause
  - Persönliche Beratung durch unsere Spezialisten
  - Kompetente Ansprechpartner im Kundendienst
  - Optimale Betreuung von A-Z
-



# Inhalt

Hochdruckdüsen	4
Regeldüsen	4
Sprühdüsen zu Doppellanzen	5
Düsenschutz	5
Rotationsdüsen	5
Adapter zu Waschlanzen	5
Wasserschlauch	6
Spiralsaugschlauch	6
Hochdruckschlauch	7
Rohrreinigungsschlauch	8
Hochdruck-Drehanschlüsse	8
Niederdruck-Kupplungen Geka	8
Niederdruck-Kupplungen Nito	9
CEJN Hochdruck-Kupplungen	9
Schlauchverbinder	9
CEJN Stecknippel	10
Schraubkupplungen	10
Tema Stecknippel	11
Tema Kupplungen	11
Waschpistolen	11
Einfachstrahlrohre	13
Doppelstrahlrohre	15
Speziallanzen	16
Waschbürsten	16
Zubehör KW-Mobile Line	19
Schlauchsättel	19
Lanzenhalterung	19
Zapfstellen	19
Schaumlanzen	20
Injektor Hydro	20
Schlamm-sauger	20
Sandstrahler	20
Netzstecker und Kupplungsdosen	21
Fernsteuerungen	22
Empfohlene Düsengrößen	23



## Hochdruckdüsen



Washjet MEG 1/4" Aussengewinde

**Art. No.**

05.0000.24.xxyyy



Washjet WEG 1/4" Innengewinde

05.0000.25.xxyyy



Washjet MEG 1/8" Aussengewinde

05.0000.26.xxyyy

xx = Sprühwinkel  
(z.B. 15 = 15°)  
yyy = Düsengrösse  
(z.B. 045)

## Hochdruckdüsen und Halter zu W100/150 E



Quickjet QEG 1502

**Art. No.**

05.0000.30

Quickjet QEG 1503

05.0000.31

Quickjet QEG 1504

05.0000.32



Halter zu Quickjet-Düse 1/4" Innengewinde

05.0000.36



Dichtung zu Quickjet-Halter 05.0000.36

per Stk.

05.0000.37

## Regeldüsen



Regeldüsenkopf Kränzle 1/4" Innengewinde ohne Düse

**Art. No.**

05.0000.03



Doppeldüsenkopf IP 1/4" Innengewinde ohne Düsen  
(z.B. für Flachstrahl/Rundstrahl-Düsen)

05.0000.04

## Sprühdüsen zu Doppellanzen



Sprühdüse zu Doppellanze  
Veejet 4040 - 1/4" Innengewinde

**Art. No.**  
05.0000.65



Sprühdüse 4040 1/4" aG  
Veejet Messing, NPT

05.0000.66

## Düsenschutz



Düsenschutz 2 x 1/4" iG

**Art. No.**  
05.0000.09

## Rotationsdüsen



Schmutz-Killer 220 bar 70°C

**Art. No.**  
05.0000.93



Turbo-Killer 320 bar 80°C

05.0000.91

## Adapter zu Waschlanzen



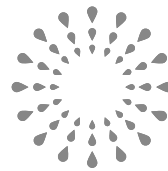
Adapter 2-teilig, 1/4" aG (Kärcher)

**Art. No.**  
05.0001.61






Düsenträger EG mit O-Ring, für Adapter  
zu Waschlanzen (Kärcher)




05.0001.60







## Wasserschlauch

		<b>Länge</b>	<b>Art. No.</b>
	Wasserschlauch NW 16, Standard, schwarz, kompl. Anschluss Nito-Nippel/ Messing-Raccord 3/4" Innengewinde	10 m	01.0000.51
	Wasserleitung NW 13, 5 m komplett mit Kupplung und Raccord 3/4" zu ONE & G150X	5 m	01.0000.52
	Wasserschlauch NW 13 lose	per m +/-	01.0000.18
	Wasserschlauch NW 16 lose	per m +/-	01.0000.46
	Wasserschlauch NW 19 lose	per m +/-	01.0000.47


## Spiralsaugschlauch

		<b>Länge</b>	<b>Art. No.</b>
	Spiralsaugschlauch NW 19 kompl. mit Saugfilter, Messing Saugrohr und Messing Raccord 3/4" iG, mit Rückschlagventil	3,0 m	000.0209.1
	Spiralsaugschlauch NW 19 kompl. mit Saugfilter, Messing Saugrohr und Messing Raccord 3/4" iG, ohne Rückschlagventil	3,0 m	000.0209.0
	Saugschlauch LW 20 lose	per m +/-	01.0000.55

## Hochdruckschlauch

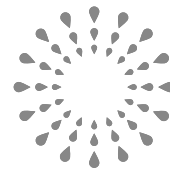
		Länge	Art. No.
	Hochdruckschlauch NW 10 R1A, kompl., schwarz mit Knickschutz, Anschlüsse 2 x 3/8" Aussengewinde	10 m	02.0000.28
		15 m	02.0000.29
		20 m	02.0000.30
	Hochdruckleitung 10 m 2 x M22, zu OPTIMA 4W 5/16"	10 m	30.0025324
	Hochdruckleitung 10 m 2 x M22, zu OPTIMA 1/4"	10 m	30.0040012
	Waschgeräteschlauch Typ 1SN DN 6	per m +/-	02.0000.21
	Waschgeräteschlauch Typ 1SN DN 8	per m +/-	02.0000.01
	Waschgeräteschlauch Typ 1ST DN10	per m +/-	02.0000.02

## Hochdruckschlauch schlierenfrei



			Art. No.
	Hochdruckschlauch blau DN 6, schlierenfrei	per m +/-	02.0000.08
	Hochdruckschlauch blau 1SN DN 8, schlierenfrei	per m +/-	02.0000.17
	Hochdruckschlauch blau 1SN DN 10, schlierenfrei	per m +/-	02.0000.10







## Rohrreinigungsschlauch

		<b>Länge</b>	<b>Art. No.</b>
	TTA	2 m	02.0000.50
	NW 4, Anschlüsse 2x1/8" Aussengewinde in Verbindung mit Düsen 05.0000.18/20/21 / 05.0002.41	5 m	02.0000.51
		10 m	02.0000.52
		15 m	02.0000.53
		20 m	02.0000.54
		25 m	02.0000.55
		30 m	02.0000.56
	Hochdruckschlauch Tecalan TTA-F, DN4	per/par m +/-	02.0000.16

## Hochdruck-Drehanschlüsse



Drehgelenk verstärkt, einfach gelagert  
DGV-06 G3/8" M G3/8" F

**Art. No.**  
009.32.534



Drehanschluss 1/2" iG/aG  
Inox

4726107000

## Niederdruck-Kupplungen Geka



Geka-Kupplung 1" Innengewinde

**Art. No.**  
01.0001.22

Geka-Kupplung 3/4" Innengewinde

01.0001.23

Geka-Kupplung 1/2" Innengewinde

01.0001.24



Geka-Kupplung mit Schlauchtülle 16 mm

01.0001.20

Geka-Kupplung mit Schlauchtülle 19 mm

01.0001.21



Gummidichtung zu Geka-Kupplung  
(Niederdruckkupplung)

01.0001.28



## Niederdruck-Kupplungen Nito



Nito-Kupplung 3/4" Innengewinde

**Art. No.**  
01.0001.00



Nito-Kupplung mit Schlauchtülle 16 mm

01.0001.02



Nito-Stecknippel 13 mm

01.0001.04

Nito-Stecknippel 16 mm

01.0001.05

Nito-Stecknippel 19 mm

01.0001.06

## CEJN Hochdruck-Kupplungen



1/4" Aussengewinde

**Art. No.**  
05.0001.05



3/8" Innengewinde inkl. Kupfer- und Messing-Dichtung

05.0001.06



1/2" Aussengewinde

05.0001.07

## Schlauchverbinder



Schlauchverbinder zu Schraubkupplungen  
2 x M22 x 1.5 aG

**Art. No.**  
05.0001.87

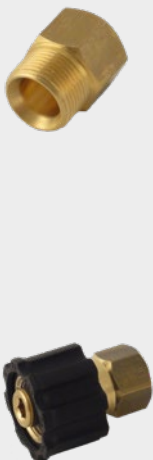


## CEJN Stecknippel



	<b>Art. No.</b>
1/8" Innengewinde	05.0001.10
1/4" Innengewinde	05.0001.11
1/4" Aussengewinde	05.0001.12
3/8" Innengewinde inkl. Kupfer- und Messing-Dichtung	05.0001.13
3/8" Aussengewinde 60° Dichtkonus	05.0001.14
1/2" Aussengewinde 60° Dichtkonus	05.0001.15
3/8" Aussengewinde	05.0001.16

## Schraubkupplungen



	<b>Art. No.</b>
PA-Schraubnippel 1/4" Innengewinde	05.0001.88-14
PA-Schraubnippel 1/4" Aussengewinde	05.0001.94-14
PA-Schraubnippel 3/8" Innengewinde	05.0001.88-38
PA-Schraubnippel 3/8" Aussengewinde	05.0001.94-38
PA-Schraubkupplung 3/8" Innengewinde	05.0001.89-38
PA-Schraubkupplung 3/8" Aussengewinde	05.0001.90-38
PA-Schraubkupplung 1/4" Aussengewinde	05.0001.90-14

## Tema Stecknippel



Tema Nippel 3/8" Stahl Innengewinde

**Art. No.**

05.0001.91-I

Tema Nippel 3/8" Inox, Innengewinde

05.0001.92-I

## Tema Kupplungen



Tema Kupplung 3/8" Messing, Innengewinde

**Art. No.**

05.0001.98-I

Tema Kupplung 3/8" Inox, Innengewinde

05.0001.99-I

## Waschpistolen



Waschpistole M-98 ohne Kupplung

**Art. No.**

006.0207.0



Waschpistole M-98 mit Kupplung CEJN

006.0207.1



Pistole ST-1500 Frostschutz

006.0207.5

## Waschpistolen

**Art. No.**



Waschpistole Inox 3/8"iG - 1/4"aG

006.0208.0



Waschpistole 500 bar ST-3002

05.0002.57



Niederdruck-Spritzpistole

S201200500



Pistole mit Anschlussrohr zu G150X

30.0093802



Pistole mit Anschlussrohr M22x1,5 aG  
mit Drehkupplung

30.0089429







Pistole mit Anschlussrohr  
ohne Drehkupplung

006.0210.0



## Einfachstrahlrohre

	<b>Länge</b>	<b>Art. No.</b>
	Einfachstrahlrohr 1/4", Inox kompl. mit Handgriff und Stecknippel, ohne Düse 50 cm	009.1510.4
	Speziallängen auf Anfrage (ohne Düse) 70 cm	009.1510.5
	100 cm	009.1510.0
	120 cm	009.1510.1
	150 cm	009.1510.2
	200 cm	009.1510.3
	Einfachstrahlrohr 1/4", Inox kompl. mit Handgriff, Stecknippel, Flächen-Waschbürste Natur oder Perlon 5.0002.00/01 100 cm	009.1517.0
	150 cm	009.1517.2
	200 cm	009.1517.3
	Einfachstrahlrohr 1/4", Inox kompl. mit Handgriff, Stecknippel mit rotierender Waschbürste Natur oder Perlon 05.0002.10/11 130 cm	009.1511.0
	150 cm	009.1511.1
	180 cm	009.1511.2
	Strahlrohr komplett mit Düse M22x1,5 aG	30.0012976

## Einfachstrahlrohre



Einfachlanze 50 cm Inox  
komplett mit Turbo-Killer

Länge	Düse	Art. No.
50 cm	045	009.1505.0
50 cm	055	009.1506.0

Einfachlanze 100 cm Inox  
komplett mit Turbo-Killer

100 cm	045	009.1505.1
100 cm	055	009.1506.1

Auch erhältlich in den Längen:

120 cm, 150 cm, 200 cm



Einfachlanze 50 cm Inox  
komplett mit Schmutz-Killer

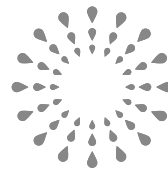
50 cm	045	009.1501.0
50 cm	055	009.1502.0

Einfachlanze 100 cm Inox  
komplett mit Schmutz-Killer





100 cm	045	009.1501.1
100 cm	055	009.1502.1

Auch erhältlich in den Längen:

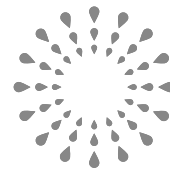
120 cm, 150 cm, 200 cm



## Doppelstrahlrohre

		<b>Länge</b>	<b>Art. No.</b>
	Doppellanze komplett	10 cm	012.1500.0
	Doppelstrahlrohr 1/4", St. verz. kompl. mit Handgriff, Stecknippel und 2 Düsen Nippel, Messing-Körper, 2 Düsen	60 cm	012.1500.1
		100 cm	012.1500.2
		150 cm	012.1500.3
		200 cm	012.1500.4
	Doppelstrahlrohr 1/4", St. verz. kompl. mit Handgriff Stecknippel, Düse, Flächen-Waschbürste Natur oder Perlon 05.0002.00/01	100 cm	012.1502.0
	Doppellanze kompl. mit Düsen M22x1,5 aG		30.0012982





## Speziallanzen

**Art. No.**

009.1520.1

Lanze „push and pull“ ST-85  
1000 mm, 1/4“iG, ohne Düsen

009.1520.1

Lanze „push and pull“ ST-85  
1000 mm, 1/4“iG, ohne Düsen

009.1596.0

Teleskoplanze 2.3 - 5.6 m mit Pistole  
ST-601, M18 x 1.5

009.1597.0

Teleskoplanze 2.9 - 7.4 m mit Pistole  
ST-601, M18 x 1.5

## Waschbürsten

**Art. No.**

05.0002.03

Flächen-Waschbürste Natur ohne Alu-Anschlussplatte

009.29.012

Bürstenkörper inox, inkl. Senkschrauben

05.0002.10

Waschbürste rotierend kompl. Natur

## Schlauchaufroller zu Hochdruckreiniger



**Schlauchaufroller SIRIO**  
Für ca. 25m Hochdruckschlauch NW 10  
oder ca. 30m Hochdruckschlauch NW 8  
Kunststoff, schwarz

**Art. No.**  
000.0224.0



**Schlauchaufroller MOOG PA**  
mit Handrückzug, für Wandmontage oder Aufbau mit  
Montagebügel für max. 50m Hochdruckschlauch  
NW 10

000.0211.0



**Verbindungsleitung (Hochdruckausgang-Schlauchaufroller)**

02.0003.20

**Fahrwagen Typ K/L, Inox, mit Halteplatte zur Aufnahme von Schlauchaufroller MOOG PA oder SIRIO (ohne Hochdruckschlauch)**

117.1514.0

**Schlauchaufroller HWD Business Line**

30.0040303

**Schlauchaufroller HWD Performance Line**

30.004235

**Schlauchaufroller HWD Top Line**

30.0040341

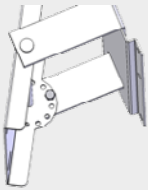


## Schlauchaufroller



Schlauchaufroller Automatik ST20/10e  
Aufrollbare Schlauchlänge NW10: 17m

**Art. No.**  
000.0226.3



Schwenkplatte Edelstahl, zu Schlauchaufroller Baureihe  
ST20

000.0226.4

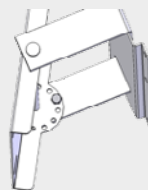


Schlauchaufroller Automatik ST40/10/2e  
Aufrollbare Schlauchlänge NW10: 37m

000.0226.5

Schlauchaufroller Automatik ST40/19/2e  
Aufrollbare Schlauchlänge NW16: 20m

000.0226.50



Schwenkplatte Edelstahl, zu Schlauchaufroller Baureihe  
ST40

000.0226.60



Schlauchaufroller Automatik  
mit 1 Rückzugfeder  
Stahl

000.0226.0



Schlauchaufroller Automatik  
mit 1 Rückzugfeder  
Rostfreier Stahl

000.0226.1

## Zubehör KW-Mobile Line



Trolley für M-KW 500-150

**Art. No.**  
ZUB-ML01



Schlauchaufroller für M-KW 500-150

**Art. No.**  
ZUB-ML02



Wandhalter für M-KW 500-150

**Art. No.**  
ZUB-ML03

## Schlauchsattel



Schlauchsattel Stahl verzinkt

**Art. No.**  
000.0214.0

Schlauchsattel rostfrei

**Art. No.**  
000.0214.1

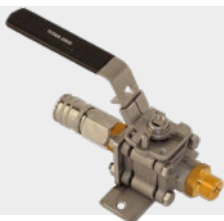
## Lanzenhalterung



Lanzenhalterung Inox für Doppellanze

**Art. No.**  
012.1504.0

## Zapfstellen



Zapfstelle kompl., inkl. Hochdruck-Kupplung  
Montagewinkel für Aufputzmontage  
Hochdruck-Kugelhahn 3/8" Innengewinde Inox  
Für Kalt-/ und Warmwasserbetrieb

**Art. No.**  
010.1501.0

## Schaumlanzen



Schaumlanze ST-72, 600 mm

**Art. No.**  
009.1599.0

Schaumlanze ST-70.1, 150 mm  
mit Regulierung und Flasche

009.1598.0

## Injektor Hydro



Injektor steckbar  
mit Kupplung und Nippel

**Art. No.**  
000.1508.0

## Schlamm-sauger



Schlamm-sauger mit Spiralschlauch 5 m

**Art. No.**  
04.0000.91

## Sandstrahler



Sandstrahl-Set

**Art. No.**  
011.0204.0

## Netzstecker und Kupplungsdoesen



**Vollgummi-Stecker Typ 12**  
10A, 230V, P+N+E / IP54

**Art. No.**  
08.0000.62



**Industrie-Stecker CEE**  
16A, 400V, 5P 3L+N+PE,  
mit Kabelverschraubung

08.0000.71



**Kupplungssteckdose CEE**  
16A, 400V, 3L+N+PE

08.0000.71-1



**Phasenwender Stecker CEE**  
16A, 400V, 3L+N+PE / IP 44

08.0000.71-5



**Industrie-Stecker CEE**  
32A, 400V, 3L+N+PE

08.0000.73



**Kupplungsdose CEE**  
32A, 400V, 5P 3L+N+PE

08.0000.73-1



**Industrie-Stecker CEE**  
63A, 400V, 3L+N+PE

08.0000.79-1

## Fernsteuerungen



Fernschalter Ein - Aus

**Art. No.**  
123.0208.5



Fernschalter kalt - O - warm

123.0208.5



Fernschalter kalt - O - warm

123.0208.5-1



Fernschalter Ein - Aus INOX

123.0208.7



Fernbedienung 4P zu WS70-200  
mit Frostschutz

123.0208.8



## Empfohlene Düsendrößen

	Düse	Turbokiller	Schmutzkiller
B-HWD	15045	045	
P-HWD, Optima	15045	045	
T-HWD 1300, Sync 190	15065	070	
T-HWD 1000, Sync 200	15045	045	
E-HDW, Hot Line	1504		045
Revo 100	02 - 06		035/045/055
Revo 150	02 - 04		035/045
Revo 150SP	02 - 05		035/045
G155	15035		035
New Elite	1504	045	
KLH/KL 70	1506		055
KLH/KL 150	15055	055	
KLH/KL 170	1504	045	
Evolution 200	15065	070	
Evolution 250	1504	045	
K120B	1508	080	
K170B	15055	055	
Absolute 200	0011		
Absolute 350	0005	050	
Absolute 500	0003	030	
WS 70 Standard / Spezial / Automatik	1506		055
WS 120 Standard / Spezial / Automatik	15055	055	
WS 150 Standard / Spezial / Automatik	15055	055	
WS 200 Standard / Spezial / Automatik	15045	045	
WS 100/21 Standard / Spezial / Automatik	1509	080	
WE 100	02 - 06		035/045/055
WE 150	02 - 04		035/045
WE 150 SP	02 - 05		035/045

Ältere Modelle auf Anfrage

Ihr Moog Händler



**MOOG Cleaning Systems AG**  
Neufeldstrasse 11  
CH-3076 Worb

T +41 31 838 19 19  
F +41 31 838 19 13

[info@moog.ch](mailto:info@moog.ch)  
[www.moog.swiss](http://www.moog.swiss)

# Unsere eBooks



Niederdruck Produkte



Zubehör  
Behälter und Fassreiniger



Hochdruck-  
reinigungsgeräte  
mobil und stationär



Weitere eBooks auf [www.moog.ch/de/eBooks](http://www.moog.ch/de/eBooks)